

Lingerie et Vaisselle  
Inventaire N° 4  
1.934



ZAMPINI

FRATTINA 43 - ROMA - TEL. 60661 - 62808

**BOLLETTA N. 0396**

443<sup>4</sup>

5 GIU. 1935

I

INVENTAIRE DE L'APPARTEMENT DE M. LE DIRECTEUR AU IER ETAGE

---

( Cabinet à gauche dans l'entrée )

- Etagère ardoise fixée au mur
- Fontaine marbre fixée au mur sous robinet

PETITE CUISINE DE M. LE DIRECTEUR AU IER ETAGE

---

- / 2 grandes tables en bois avec tiroir
- / 2 petites " " " "
- / I buffet de cuisine
- / 2 étagères
- / I fourneau à gaz à 7 feux avec accessoires
- / I chauffe\_plats à gaz
- / I grand placard en bois x
- / 2 petits placards " x
- / I pendule oeil de boeuf fixée au mur
- / I grande glace
- / 4 chaises en paille
- / 2 porte\_manteaux en S
- / I porte\_manteaux à 4 têtes fixé au mur
- / I évier en marbre
- / I planche pour couper la viande
- / 3 lampes électriques fixées au mur avec abat\_jour, (dont I sans abat\_jour)
- / I cuvette en porcelaine pour W.C. et une petite cuvette pour lavabo en fer émaillé
- / I coffret en bois à 12 trous pour l'argenterie
- / I poubelle et une pelle à ordures
- / I porte\_parapluies en bronze
- / I monte\_charge
- / I panier en osier

5 GIU. 1935

I  
INVENTAIRE DE L'APPARTEMENT DE M. LE DIRECTEUR AU IER ETAGE

---

( Cabinet à gauche dans l'entrée )

- Etagère ardoise fixée au mur
- Fontaine marbre fixée au mur sous robinet

PETITE CUISINE DE M. LE DIRECTEUR AU IER ETAGE

---

- / 2 grandes tables en bois avec tiroir
- / 2 petites " " " "
- / I buffet de cuisine
- / 2 étagères
- / I fourneau à gaz à 7 feux avec accessoires
- / I chauffe\_plats à gaz
- / I grand placard en bois x
- / 2 petits placards " x
- / I pendule oeil de boeuf fixée au mur
- / I grande glace
- / 4 chaises en paille
- / 2 porte\_manteaux en S
- / I porte\_manteaux à 4 têtes fixé au mur
- / I évier en marbre
- / I planche pour couper la viande
- / 3 lampes électriques fixées au mur avec abat\_jour, (dont I sans abat\_jour)
- / I cuvette en porcelaine pour W.C. et une petite cuvette pour lavabo en fer émaillé
- / I coffret en bois à 12 trous pour l'argenterie
- / I poubelle et une pelle à ordures
- / I porte\_parapluies en bronze
- / I monte\_charge
- / I panier en osier



PETITE CUISINE DE M. LE DIRECTEUR AU IER ETAGE

---

- Appareil*  
/ I Minimax pour incendie
- / I fouet à Mayonnaise
- / 3 souricières
- / I gros vase de porcelaine avec figure de chariot romain
- / I balance plate
- / I porte\_clefs en bois

LE DIRECTEUR MEMBRE DE L'INSTITUT

pay. Laudowski

Remis à Mazzareno Quziangeli le 5 GIU. 1935

5 GIU. 1935

6  
En tournant à gauche après la porte donnant accès à l'escalier  
de la Direction

---

ENTRESOL DU PALAIS

---

A droite de l'entrée du Corridor

---

CUISINES

.....

Cuisine de M. le Directeur ( à droite )

.....

Grande cuisine économique en fonte, complète avec tous les appareils inté\_rieurs et extérieurs

Grand récipient en cuivre pour laver la vaisselle

Grand évier rectangulaire marbre blanc X

Grande cuvette " " "

Planche étagère " "

Table bois peint toile cirée

Grande table de cuisine bois blanc sur 2 chevalets

Petite table bois peint

Porte\_cuillère de cuisine

Pelle en fer

4 Fers pour cuisine

3 lampes électricité ( 2 suspensions et 1 au mur )

Une lèche-frite cuivre

3 Poissonnières ( 1 en fer étamé et 2 en cuivre )

2 Marmites cuivre

1 Marmite aluminium

3 Casseroles ovales cuivre

- 17 Casseroles rondes de cuivre  
 3 Casseroles à fondants, cuivre  
 6 santés, cuivre  
 2 coule\_pâtes, cuivre  
 2 Bains\_marie, dont 1 cuivre  
 3 Cuillères à pot, dont 2 en cuivre, et 1 en fer blanc  
 4 " percées, cuivre  
 2 grosses fourchettes en fer  
 1 rape\_fromage  
 2 fouets pour battre les oeufs  
 1 coule\_herbes, fer blanc  
 3 poeles  
 1 sorbetière complète avec machine  
 3 Formes pour gâteaux, en cuivre, et 2 en fer, ( en tout 5 )  
 1 Chaudière avec bain\_marie, cuivre, à la grande cuisine économique  
 1 Mortier  
 Tablette mobile en bois pour battre la viande  
 1 Marmite en terre  
 2 Couteaux de cuisine  
 1 Couteau de table  
 1 Hachoir X  
 1 Moussoir en bois X X  
 1 Cuillère en bois  
 1 Grand plat à poisson, porcelaine blanche  
 1 Soufflé en porcelaine  
 2 Armoires bois peint gris, panneaux et tiroirs  
 1 Horloge au mur, forme oeil de boeuf  
 4 Casseroles avec couvercles de diverses tailles  
 3 Bouillotes X  
 3 Louches en fer  
 1 Petite table en bois

Suite

- 2 Frégies  
 1 Coule. friture  
 2 Coule. bouillon  
 1 Petit garde-manger

Fin

LE DIRECTEUR MEMBRE DE L'INSTITUT

Prof. Laudovicki

Remis à Nazzeno Mezziangeli le 5 GIU. 1935



# 1

## Académie de France à Rome

### OBJETS MOBILIER DE SEVRES ( Direction )

<p>1 L'été Leriche</p> <p>1 Apollon n°2</p> <p>Anon 1 (Petersen)</p> <p>Chat 1</p> <p>Biche (Petersen) 1</p> <p>Ours 1 (Pompon)</p> <p>Caval 1 (Bourroux)</p> <p>Ferruche 2 (Petersen)</p> <p>Couron 2 (Gammont)</p> <p>meuble 1 (Cassi) Ferrault Harry</p> <p>Toucais groupe 1 (Herbert Coffin)</p>	<p>1 Ferruche n°2 (Petersen)</p> <p>1 " n°1 "</p> <p>une viole (J.J. Martel)</p> <p>uscans" de Mme Herbert e Dechanel)</p> <p>3 groupes petite Chass Léda</p> <p>four de vies (Martel) 2 or luth</p> <p>plat (Delachenal)</p> <p>vaiss 2 cassé 1</p> <p>potiches coque pots (Delachenal) 2</p> <p>potiches coque pots 2 Gusott</p>
--	--

... en l'air Ferrault-Harry

- 1 Chat (Martel)
- 1 Anon (Petersen)
- 1 Biche ( " )



Annon 1  
(Peterson)

3 groups peche  
chasse

chat 1

Leida

beche

(Peterson) 1

pieces de  
vies (maril) 2  
or luth

Oues 1

(Pompon)

Cavan 1

plats (Delachenal)

(Bourroux)

utachs 2  
casse 1

ferruches 2

(Peterson)

potches corche  
pots (Delachenal) 2

Cousser 2

(Gammard)

potches corche pots 2  
Guson

Megour 1

(Casse) Penault Harry

Toucaus groupe 1

(Hebert Coffin)

	seus grande	seus petits
Republique	1	1
Cybele	1	1
Diane	1	1
Minerve	1	1
Mars	1	1
Apollon	1	1
Mercur (bis)	1	1
Jupiter	1	—
Dieu	1	1
Autome	1	1
Mer	1	1
non identifiés	3	

---

14      10

24



OBJETS MOBILIER DE SEVRES ( Direction )

1	L'été	Leriche	1	Perruche n°2	(Petersen)
1	Apollon n°2		1	" n°1	"
1	Automne n°1		1	Joueuse viole	(J.J. Martel)
1	Diane n°1		1	Groupe des "Touscans" de Mme Herbert	
1	Cybele		1	Plat de grès (de Dechanel)	
1	Hiver n°1				
1	Minerve				
1	" n°2				
1	Mars				
1	Diane n°2				
1	Apollon n°1				
1	Hiver n°2				
1	République				
2	Petit coursier				
1	Cours de Pompon				
1	Joueuse de Luth				
1	Vase Aubert n°19				
1	" " n°21				
1	Coquery n°1				
1	" " 1				
1	Delachenal n°31				
2	Coupelles n°124				
2	Vases				
1	Vase				
1	Coupelle				
3	"				
1	Vase				
2	Vases				
2	Coupelles				
1	Vase				
1	Canard	(Bourroux)			
1	Pingonin bec en l'air	Perrault-Harry			
1	Chat	(Martel)			
1	Anon	(Petersen)			
1	Biche	( " )			

14 Novembre 1934

A joindre à l'état des objets  
en porcelaine

- X 4 pots\_à\_eau divers en porcelaine
- X 10 petites laitières diverses en porcelaine  
grande
- X 1/théière en porcelaine
- X 1 grande laitière en porcelaine
- X Six tasses à café et 3 sous\_coupes en porcelaine
- X 3 petits coq<sup>u</sup>tiers et un sucrier en porcelaine
- X 6 tasses à café au lait avec 6 sous\_coupes avec bordure orifide ✓
- X 2 tasses à café au lait ordinaires et ~~une~~ sous\_coupe
- X 1 pot\_à\_eau en terre cuite

5 JU. 1935

LE DIRECTEUR adjoint de l'Institut

pay. Lautowski.



SERVICE DE PORCELAINES DE SEVRES POUR MONSIEUR LE DIRECTEUR

RECU LE 19 F2VRIER 1935

S E R V I C E      R . F .  
.....

- X 4 soupières
- X 3 légumiers
- X 3 saucières
- X 3 plats creux
- X 15 plats ronds
- X 9 rapiers
- X 36 coquetiers
- X 36 assiettes à salade
- X 36 bols à bouillon
- X 48 soucoupes
- X 12 plats ovales
- X 64 assiettes plates
- X 36        "        creuses
- X 36 bols à bouillon

5 GIU. 1935

LE DIRECTEUR MEMBRE DE L'INSTITUT

pay. Lausowski.

SERVICE PORCELAIN DE SEVRES POUR MONSIEUR LE DIRECTEUR

---

S E R V I C E   B L E U  
.....

- X 12 sucriers
- X 4 " ronds
- X 4 jattes
- X 5 compotiers bas
- X 6 plateaux à gâteaux
- X 6 compotiers
- X 6 théières
- X 6 cafetières
- X 69 assiettes à dessert
- X 36 do. à déjeuner
- X 7 soucoupes
- X 36 plats à glace
- X 12 pots à lait
- X 12 tasses à thé
- X 18 do. à café

= 5 GIU. 1935

LE DIRECTEUR MEMBRE DE L'INSTITUT

pay. Lausonki.



SERVICE PORCELAIN DE SEVRES POUR MONSIEUR LE DIRECTEUR

S E R V I C E L . P .  
.....

- X 6 pots à lait
- X 6 théières
- X 6 sucriers
- X 32 tasses à thé
- X 24 bols à bouillon
- X 24 assiettes creuses à soupe
- X 36 do. à dessert
- X 7 ravier
- X 36 coquetiers
- X 36 assiettes plates à salade
- X 36 do. creuses
- X 144 do. plates
- X 6 légumiers
- X 4 saladiers
- X 8 plats ovales
- X 4 soupières
- X 12 plats ronds
- X 5 saucières
- X 5 plateaux

5 010. 1935

LE DIRECTEUR MEMBRE DE L'INSTITUT

pay. Laumontski.

13 Novembre 1934

INVENTAIRE DE LA VAISSELLE DE M. LE DIRECTEUR  
 -----

Un service Louis Philippe comprenant :

- 60 assiettes plates, dont 6 fêlées
- 14 " creuses à soupe, dont 2 fêlées
- 2 soupières, dont une fêlée ( avec différents couvercles)
- 7 ~~8~~ plats ovales de différente taille
- 8 " ronds de différente grandeur, dont deux fêlés
- 5 saucières ordinaires sans poignée
- 2 " fantaisie avec poignée, dont une ébréchée
- 16 tasses à thé, dont une ébréchée
- 22 sous\_coupes
- 2 corbeilles à fleurs, dont une fêlée
- 2 coupes avec 18 tasses à crème

Un service R.F. comprenant :

- 2 grandes soupières avec couvercles
- 9 grands plats ovales, de différente taille
- 6 plats ronds " " "
- 4 saladiers
- 3 légumiers
- 3 rapiers (antipasto)
- 5 plats
- 73 assiettes plates, dont 12 ébréchées
- 13 assiettes creuses, dont 3 ébréchées
- 6 saucières
- 18 tasses à thé avec 18 sous\_coupes
- X 2 petits paniers, dont 1 avec bord à dentelle et l'autre bord à jour

Un service de Sèvres violet, comprenant :

- 65 grandes assiettes à dessert, dont 5 ébréchées
- 39 petites assiettes à dessert, dont 1 ébréchée



13 Novembre 1934

II grandes assiettes à dessert avec fond blanc et une rosace au centre,  
dont I ébréchée

36 tasses à chocolat et ~~II~~ sous\_coupes  
~~dont 2 fêlées~~

33 tasses à café/et 42 sous\_coupes, dont 4 fêlées ✕

3 petites laitières et un sucrier

2 grandes sucrières pour sucre en poudre

I compôtier avec 4 plats à gâteaux secs, dont deux fêlés

I chocolatière fêlée

4 compôtiers à anses, dont 2 fêlés

3 fruitières, dont 2 fêlées

4 compôtiers à pied, dont I fêlé

2 bombonnières cassées

2 + 2 grandes corbeilles à fleurs et 4 petites crénelées

#### Continuation Sèvres

3 groupes de statues avec 12 statuette en terre cuite de Sèvres

8 sous\_coupes et I couvercle creux de soupière (ébréchés)

#### Objets en terre avec bordure bleue

18 sous\_coupes dentelées

I petit vase blanc à crème

I soupière ovale avec son couvercle

3 grands plats ovales

I saladier

2 coupes à fruits

I grand plat avec 12 assiettes creuses à soupe, dont I cassée

36 assiettes plates, dont I cassée ✓

9 petites assiettes à dessert ✓

13 Novembre 1934

- \* I saucière avec la cuillère
- \* I ravier
- \* I grand légumier et 2 petits plats à hors\_d'\_oeuvre
- \* 3 rapiers blancs
- \* 6 plats de différente taille pour faire des soufflés
- \* ~~7 assiettes plates, dont 1 petite~~
- \* I grand plat blanc pour rôtir (cucini)

5 GIU. 1933 - 5 GIU. 1935  
LE DIRECTEUR DE L'INSTITUT

Ray. causowski.



14 Novembre 1934

- X 1 petite panetière en osier. *Papier*
- X 7 grands plateaux en fer pour servir (vassoï)
- X 2 " " " étain
- X 5 plateaux neufs nicklés
- X 7 " anciens ,dont 6 nicklés
- X 8 vases à fleurs ,en verre, de formes diverses *X R. R.*
- X 1 coupe en verre ( le tout imitation Murano )

( à voir avec M. le Directeur )

5 GIU. 1935

LE DIRECTEUR du ~~du~~ du INSTITUT

pay. Laudonki.

14 Novembre 1934

## VERRERIE

- 
- X 39 grands verres avec pied pour eau 8 - 31
  - X 33 verres à pied pour vin blanc 8 26
  - X 45 " " " " " rouge 1 40
  - X 46 " " " " " Bordeaux 3 42
  - X 46 " " " " à liqueur 2 40
  - X 53 coupes à Champagne - 50
  - X ~~32~~ verres pour orangeades , avec un appareil pour orangeade
  - X 35 rince\_bouche 1 32
  - X 12 caraffes à vin
  - X 8 pots\_à\_eau 14
  - X 34 verres à glace
  - X 17 verres de couleur verte à Bordeaux
  - X 9 sous\_bouteille en verre de formes diverses
  - X 5 sous\_verre en verre
  - X ~~20~~ porte\_couteau en verres divers 1 Rets 26
  - X 8 salières hexagonales
  - / 9 salières rondes en verre ?
  - X 3 porte\_cure\_dents en verre 2
  - X 2 presse\_citron , dont 1 en verre et 1 en bois
  - X 3 tire\_bouchons en métal
  - X 5 ronds de serviette en bois
  - X 1 porte\_menu en porcelaine
  - X 1 grand et 1 petit porte\_fleurs à 9 tubes
  - X 2 porte\_fleurs en terre, forme potiche, dont une ébréchée
  - X 4 flacons en verre pour huile et vinaigre
  - X 1 cloche à fromage
  - X 1 sucrier
  - X 1 fromagère en verre avec couvercle et anse en fer
  - X 2 cafetières en aluminium

$$(20 + 50 = 70)$$





1  
Académie de France à Rome

---

Inventaires

---

4<sup>e</sup> Volume n. Lingerie en Faisselle

---

Section B.

---

Le présent volume contient 200 pages numérotées de 1 à 200

---

L'inventaire des objets figurant au présent volume a été dressé par le Secrétaire général de l'Académie de France à Rome au cours du mois de Décembre 1934.

Fait à Rome le 28 Décembre 1934.



LE SECRETAIRE GENERAL  
DE L'ACADEMIE DE FRANCE A ROME

I. Fouquet

N.B. — Voir le répertoire à la page 199.

Les 6 draps sont passés dans l'armoire de Monsieur le Secrétaire Général

— 7 — 7 — 7 — 7 —

( 34 hors d'usage )  
(hors uso)

Invent. n° 31-1-1935 / Grande nappe usagée a été transformée en 4 petites nappes pour les Personnel Domestique.  
( 2 hors d'usage )

(hors uso)  
1 hors uso (restans 3)

3 hors uso

Hors d'usage Invent. n° distri-1-915

Hors d'usage — 7 —

Hors d'usage — 7 —

Années

1913

1919

1929

1933

1906

1906

1905

1917

1913

1849

1906

1903

1903

1898

1915

1895

1929

1895

1915

1919

1895

1919

1922

1925



# Lingerie

## Service de la Direction

Années	N°		
1913	6	x	Draps à 2 places
1919	6		_____ } Panis à M. le Secrétaire Général
1929	6		_____ } Panis à M. le Secrétaire Général
1933	12	x	Draps à 1 place
1906	8	x	_____
1906	2	x	Dessus de lit
1905	2	x	_____
1917	3	x	_____
1913	34	x	Taies d'oreiller (manque 1)
1899	16		Grandes taies
1906	3	x	Taies d'oreiller (provenant du Secrét. G <sup>ral</sup> )
1903	2	x	Nappes de table de 6 mètres de long
1903	5	x	_____ 1 à 30 places, 1 à 24 p. - 2 à 18 p. et 1 à 12 p.
1898	1		_____ à 1 place
1915	4	x	_____ dont (1 à 18 p.) - (2 à 12 p.) - et (1 à 24 p.) dont 1 très usagée.)
1895	1	x	_____ (à 18 p.) marquée A.F.
1929	6	x	_____ petites
1895	2		_____ usagées 1 avec dentelle
1915	2		_____ usagées
1919	3		_____ très usagées
	6	x	_____ fantaisie dont 3 très usagées (Saporatavolini)
1895	2	x	Nappes à thé avec franges
1919	1	x	_____ avec jour (i stato tolle)
1922	1	x	_____ (crespo)
1925	2	x	_____ de table (rose-vert)



(manque 1 serviette)

123 fuori uso (Restans 181)

14 fuori uso Restans 31

4 fuori uso (Restans 19)

6 fuori uso " 60

2 fuori uso (Restans 10)

16 fuori uso (restans 31)

47 fuori uso

4 fuori uso restans 6

7 fuori uso (restans 7)

(Solier)

6 fuori uso (restans 90)  
hors d'usage

tutti fuori uso

Années

1925

1925

1925

1929

1913

1895

1929

1919

1906

1913

1913

1909

1908

1900

1902

1933

1905

- Années n°
- 1925 1 x Nappe et 6 serviettes
  - 1925 1 x ~~2~~ bleue avec frange et 6 serviettes
  - 1945 23 x Serviettes à thé avec franges
  - 1929 204 x Nappe et 6 serviettes
  - 1913 45 x Serviettes à thé avec ourlet (3 usages hors service)
  - 1895 57 x ~~2~~ de table (23) (28 hors d'usage) (Ann. du 21. 12. 1935) marqués A.F.
  - 1929 66 x ~~2~~
  - 1919 12 x ~~2~~ (dont 1 brûlée)
  - 1906 47 x Serviettes de toilette
  - 1913 47 x ~~2~~ (3 très usagées)
  - 1913 10 x Serviettes de toile (portée in tavola)
  - 6 x Paires de gants neufs
  - 14 x ~~2~~ usagés

GENNAIO avec étui (Portés à la pharmacie)

L	31
M	411
M	512
G	613
V	714
S	815
D	916

22

SABATO  
s. Gaudenzio vescovo

L	12	24	11
M	19	21	
M	19	26	
G	26	27	
V	21	28	
S	22	29	
D	25	30	

22 343

ulle jaune  
ton fin + giacchetta

Nappe et 6 serviettes  
tes de toilette (éponge)

usagés

issue

de laine

- 1909 2 x ~~2~~ rouge
- 1908 2 x ~~2~~ grise-blanches
- 1900 5 x ~~2~~
- 1902 3 x ~~2~~ de laine (don 1 chez le Secrétaire Général)
- 1 x ~~2~~
- 1932 2 x ~~2~~
- 1905 2 x ~~2~~ (dont 1 chez le Secrétaire Général)



Années	N <sup>o</sup>	
1925	1	x Nappe et 6 serviettes
1925	1	x <del>1</del> bleue avec frange et 6 serviettes
1915	23	x Serviettes à thé avec franges
1929	204	x Nappes à thé
1913	45	x Serviettes à thé avec ourlet (3 usages hors service)
1895	57	x <del>1</del> de table (23) (38 hors d'usage) (Don. du 31-12-1935) marqués A.F.
1929	66	x <del>1</del>
1919	12	x <del>1</del> (dont 1 brûlée)
1906	47	x Serviettes de toilette
1913	47	x <del>1</del> (3 très usagées)
1913	10	x Serviettes de toile (porta in tavola)
	6	x Paires de gants neufs
	14	x <del>1</del> usagés
	2	x Thermomètres avec étui (Portés à la pharmacie)
	8	x Bidoux de Tulle jaune
	4	x <del>1</del> de coton fin + cjaconetta
1913	30	x Grandes serviettes de toilette (éponge)
1929	96	x Torchons
1920	14	x <del>1</del> très usagés
1929	18	x Tabliers de cuisine
1910	2	x Couvertures de laine
1909	2	x <del>1</del> rouge
1908	2	x <del>1</del> grise-blanches
1900	5	x <del>1</del>
1902	3	x <del>1</del> de laine (don 1 chez le Secrétaire Général)
	1	x <del>1</del>
1933	2	x <del>1</del>
1905	2	x <del>1</del> (dont 1 chez le Secrétaire Général)



# GENNAIO

L	—	3	10
M	—	4	11
M	—	5	12
G	—	6	13
V	—	7	14
S	1	8	15
D	2	9	16

# 22

L	17	24	31
M	18	25	—
M	19	26	—
G	20	27	—
V	21	28	—
S	22	29	—
D	23	30	—

## SABATO

22

s. Gaudenzio vescovo

343

*Mapperos a thé*

G. E. M. K. A. I. O.

22

S. A. B. A. I. O.

A. G. M. K. A. I. O.

50,20

84

6

francs - passés au lendemain

Hors d'usage (Inv. du 31-12-1935)



- 8 / Rideaux de fenêtre en étamine
- ~~1 / Grand rideau de toile blanche usagé~~
- 12 X Enveloppes de fauteuil
- 4 X Grosses couvertures maltonnées et 2 plus petites

Années quantité      ~ 1935 ~

- 1935 N° 12 X Draps de lin à une place
  - " 18 X Taies d'oreiller
  - " 1 X Nappe de lin pour 80 places
  - " 2 X " " " 12 " "
  - " 4 X " " " 6 " "
  - " 48 X Serviettes de table
  - " 24 X Serviettes de toilette avec ourlet-à-jour
  - " 12 X Torchons de table (Porta in tavola)
  - " 12 X Tabliers blancs
  - " 4 X Vestons blancs
- (30 Décembre 1938) 1938.

- N° 1 X Nappe de 7.50 x 3, dessin jacquard avec ourlet à jour.
- " 2 X " p. I 3.25 x 2
- " 2 X " (petites) pour le déjeuner (à thé)
- " 2 X " (grandes) "
- " 48 X Serviettes de table 7.5 x 7.5
- " 6 X Draps de lit (grands)
- " 12 X Taies d'oreiller (toile type)
- " 1 X Edredon (grand) 170 x 110
- " 1 X " (petit) 95 x 95
- " 1 X Tapis (grande carpette)
- " 1 " de table
- " 12 X Tabliers pour cuisine m. 12 x 10 (Noir cuisine)
- " 18 X " (petits blancs) (m. 20.75 à 6.50)
- " 8 X Vestons blancs
- " 24 X Essuie-mains en toile à frange
- " 2 X Peignoirs de bain (1 bleu et 1 rose)
- " 2 X " de bain (bleu et rose)
- " 6 X Soprataolini

3 fuori uso

1 in più 7  
(1 fatto piccato) ↗

(1 passata alla Direzione)

16 fuori uso

(15 hors d'usage let. 3 portés à M. le Directeur - Invent.<sup>no</sup> du 31 Décembre 1935)

15 fuori uso

(1 fuori uso)

(Hors d'usage) (Invent.<sup>no</sup> du 31 Décembre 1935)

1 fuori uso

9 fuori uso

(Hors d'usage) (Invent.<sup>no</sup> du 31- Décembre 1935)

tutte fuori uso

8 uscite

Passé à l'atelier N° 5 (Invent. du 31-12-35)

1929  
1919  
Années  
1902  
1906  
1909  
1913  
1913

1909  
~~1906~~

1907  
1920  
1920

1907  
1913  
~~1915~~  
1929

1913  
~~1925~~



# Service du Secrétaire Général

1929	16 x	Drapes à 2 places	} provenant de la direction
1919	16 x	— — — — —	
1902	4 x	Drapes à 1 place	
1906	63 x	— à 2 —	
1909	5 x	— de coton	
1913	6 x	— à 1 place	
1913	6 x	— à 2 —	
	1 x	Dessus de lit blanc	
	2 x	— roses	} chez la garde robe
	4 x	— jaunes	
1909	36 x	Tapis d'oreiller	
1906	18	— — — — —	
	12 x	Tapis de divan jaunes pour coussins (3 Rose)	
	2 x	— — — — — (beige)	
1907	1 x	Tapis à thé	
1920	1 x	— (cristal)	
1920	18 x	Serviettes à thé —	
1907	32 x	Tapis de table (hors d'usage) (inscrit au 30-12-35)	
1913	2 x	— — — — —	
1925	2	— — — — —	
1929	6 x	— — — — —	
1913	19 x	Serviettes de table	
	11	— — — — — (très usagées)	
1925	15	— — — — — (3) 12 hors d'usage (inscrit au 31-12-35)	
	4 x	Petits rideaux en tulle blanc	
	13 x	Rideaux blancs de fenêtre (2 passés à la chambre N° 19)	
	1 x	Grand rideau — — — — — (beige)	
	4 x	Petits — — — — — en soie	
	4 x	Grand rideau de toile de soie pour grande fenêtre du Salon	
	1	— — — — — de coton pour l'entrée de la cuisine dans la salle à manger	

30-12-35



bati ai Pensionati

1 fuori uso  
(10000 usati)

3 fuori uso

(Bors d'usage) (L. n. 31-12-1935)

20 fuori uso

tutti fuori uso

2 Bors d'usage

Anni

1919

1920

1929

1913

1922

1924

1929

1929

1934

1902

1905

1932

1935

"

"

"

"

"

"

"

"

"

"



(30 Decembre)

1938

- 1938 /~~1~~ Nappes de table (325x2)  
 1938 /~~24~~ Serviettes de table (70x70)  
 1938 /~~12~~ Coussins d'oreiller

1936

- 1936 /~~12~~ Serviettes de toilette (sponge)  
 1936 /~~24~~ Torchon de cuisine a quadres blancs.  
 1936 /~~12~~ Tabliers de cuisine blancs



2 fuori uso  
28 fuori uso

3 fuori uso

12 fuori uso

26 fuori uso )  
1 Perdu per M. Simeone (5 fuori uso)

3 fuori uso  
18 fuori uso

( 11 perdu per les Pensionnaires )  
toutes hors d'usage

1 fuori uso  
Hors d'usage

3 + 1 fuori uso

18 adoperati 47 fuori uso  
18  
95

Annees No.  
1919 / 24  
1920 / 40  
1923 / 8  
1929 / 100

/ 22  
/ 18

1919 / 12  
1920 / 40  
1924 / 36

1922 / 65  
1929 / 194  
1929 / 100

1913 / 3  
1924 / 18  
1929 / 6

1929 / 300  
1920 / 45  
~~1921~~

1932 / 15  
/ 33  
/ 26  
/ 1

1919 / 8  
1929 / 50  
1924 / 45

## Service de M. M. les Pensionnaires.

Années	N <sup>os</sup>	
1919	24 x	Drap à 1 place
1920	40 x	_____
1923	8 x	_____
1929	100 x	_____
	22 x	Dessus de lit <sup>blancs</sup> dont 12 de 1913 (et 10 de 1919)
	18 x	Drap usagés (pour le bain)
1919	12 x	Taies d'oreiller
1920	40 x	_____
1924	36 x	_____
1922	<del>47</del> <sup>65</sup> x	Serviettes de toilette (2 très usagés) avec franges
1929	194 x	_____ à prepé
1929	100 x	_____ (neuves) avec franges
1913	3 x	Nappes de 6 mètres
1924	18 x	_____ de 1 mètre et 60
1929	6 x	_____ de mètres 2,70 dont 2 grandes de 8 mètres
1929	300 x	Serviettes de table
<del>1920</del> 1921	<del>45</del>	_____ (13) (32 hors d'usage) (fav. du 21-12-1925)
1932	15 x	Couvertures de laine grise
	33 x	_____ usagés
	26 x	Couvertures de coton de Lucques
	1 x	Grande couverture moltonnée
	20 x	Grands couvre-pieds
1919	8 x	Petits _____ (dont 5 jaunes et 3 axurés)
1929	50 x	Torchons
1927	45 x	_____ en toile

2 donne a Lorenzo  
adoperata 1  
adoperata

Fuori d'usage (Invent. du 31-1-1935)

4 fuori uso

18 fuori uso  
(tutti fuori uso) N° 32

Fuori d'usage (Invent. du 31-1-1935)

tutti fuori uso

2 fuori uso

1 fuori uso

tutte fuori uso

tutte fuori uso

Fuori d'usage Inv. du 31-1-1935

5 X  
4 X  
1  
3 X  
5

Années

1913

1920

1929

1924

1924

1924

1929

1929

1934

1929

1929

1920

1931

1934

1924

1913

1931

1934

1936

1938



- 5 x Rideaux rouges (paravent)  
 45 x Petits rideaux blancs (paravent)  
 1 x Rideau jaune  
 3 x Enveloppes de matelas  
 5 x ~~\_\_\_\_\_~~ (usagés) (Hors d'usage Inv. du 31-12-1935.)

Années	no:	Lingerie (armoire des domestiques)
1913	24 x	Drapo à 1 place
1920	5 x	<del>_____</del>
1929	8 x	Drapo à 2 places (Couvierge)
1924	36 x	Taies d'oreillers
1924	42	Serviettes de toilette <del>52</del> dont 10 hors d'usage (Inv. du 31-12-1935)
1924	10	Nappes de table, dont 2 très usagés
1929	12 x	<del>_____</del>
1929	15	Tabliers bleus
1934	24 x	<del>_____</del>
1929	8 x	Tabliers blancs
1929	4 x	<del>_____</del> <del>_____</del> (de femme)

### Lingerie de la Cuisine

1920	11	Tabliers blancs
1931	12 x	<del>_____</del>
1934	48 x	Tabliers blancs
1924	95	Torchons <del>51</del> dont 44 hors d'usage (Inv. du 31-12-35)
.	3 x	Costumes pour le Couvierge pour chauffage (bleus avec raies blanches)
.	2 x	Combinaisons bleues pour le chauffeur du Directeur
1913	10	Passes-bouillon
1931	19 x	Torchons pour passer l'orangeade (Extamine)
1934	24 x	(Extamine pour orangeade)
1936	100 x	Torchons de chambre)
.	2 x	Spolterini Bianchi d'artista
1938	4 x	Combinaison bleu

~ 1935 ~

- Pensionnaires -

Années	Quantité	Description
1935	2 x	Nappes de lin 15 mètres de longueur (7,50 + 7,50)
"	12 x	Nappes petites
"	36 x	Torchons de lin
~ 1938 ~		
31 Décembre 1938)		
"	24 x	Serviettes à thé
"	2 x	Nappes de 7,50 x 3
"	6 x	Tabliers blancs m. f.
1936	6 x	Nappes petites
1936	100 x	Torchons (2 perdus par les Pensionnaires)
1936	1 x	Couverture moltonnée
1936	6 x	Tabliers blancs de femme

~ 1935 ~

Domestiques

1935	48 x	Serviettes de toilette de coton avec frange (2 hors d'usage)
"	24 x	Tabliers de cuisine de chanvre (Cucina)
"	48 x	" bleu
"	50 x	Torchons de chanvre
"	12 x	Serviettes de bouillon
30 Décembre 1938)	4 x	Nappes (provenant de la transformation de deux grands nappes Direct. 1943)
~ 1938 ~		
"	24 x	Tapis d'oreillers
"	36 x	Essie-mains (Coton)
"	12 x	Paire de gants blancs (direction)
"	12 x	Cravates blanches
"	12 x	Tabliers de cuisine

2	gr
11	me
21	bo
4	
2	D
2	So
1	Li
3	gr
1	Co
1	
1	Bo
1	ly
3	To
8	Co
8	bl
18-11 1938	2 1
1	
1	Po
5	To
16	Jo
6	
5	Qu
6	
1	Pin
6	bu
5	Jo
1	Pe



## (Garde-robe) Literie

en dépôt chez la garde-robe

- 2 Grands matelas et 10 petits  
 11 matelas et 13 coussins (Magasin de reserve St Victor)  
 21 Coussins de laine pour lit  
 4 ——— en crin  
 2 Divans  
 2 Somniers  
 1 Lit en fer  
 3 Grands rideaux en étamine pour la Bibliothèque  
 1 Couverture de velours  
 1 ——— verte

## Argenterie et divers

- 1 Récipient d'argent de 27 cm. marque (Trois Lis)  
~~1 Glaçière argentée à cristaux~~ Passée à l'appartement de M<sup>le</sup> le Secrétaire Général le 15-11-1938  
 3 Théières, dont 2 très usagées  
 8 Couvercles de casseroles  
 8 Chauffe-assiettes  
 49-41  
 1938 ~~2 1 Cafetières en métal~~ Une cafetière donnée à Lorenzo par M<sup>lle</sup> les Pensionnaires  
 1 ——— en terre cuite  
 1 Pot à lait en terre cuite  
 5 Verres à boire  
 16 Fourchettes à huitres (en argent)  
 6 ——— en argent (marque Royale)  
 5 Cuillères à soupe (marquées R.F.)  
 6 ——— en argent (marque Royale)  
~~1 Pince à sucre~~ Basé à la Direction le 18 Novembre 1938  
 6 Cuillères marquées R.F.  
 5 Fourchettes ———  
 1 Petite cuillère à café (marque Royale)



- 9 Morceaux de fourchette  
 8 Petites pelles à sel.  
 1 Coupe à fruits en terre cuite.  
 15 Sous-coupes en verre  
 35 Petites sous-coupes en verre  
 14 Sous-bouteilles en métal  
 13 Coquilles St Jacques émaillées  
 3 Coupes à fruits, en porcelaine  
 1 Lingerie en terre cuite  
 4 Porte-savon en terre cuite.  
 2 Bouvercles de plat, en porcelaine  
 2 Gracchoirs en terre cuite  
 1 Téléphone intérieur  
 29 Globes de lampes (en verre)  
 1 Gros globe avec monture (très usagé)  
 1 Lustre en verre hors d'usage  
 3 Pots-à-eau en terre cuite  
 9 Boes à eau ————— (usagés)  
 1 Arrosoir  
 3 Grand tapis et 6 carpettes (au Magasin St. Victor  
 18-11 1938 H9 Fourchettes 4 fourchettes Somées à la cuisinière de M. les Pous.<sup>1938</sup>)

Ustensiles de toilette et d'éclairage  
chez la garde-Robe

- 4 Grandes cuvettes  
 4 Pots ~~pot~~ - à - eau  
 3 Porte - savon en terre cuite émaillée  
 3 Savons hygiéniques  
 3 Bidets  
 4 Abat-jour en satin  
 1 ———— en porcelaine  
 2 Contre-poids  
 2 Grands abat-jour fantaisie en verre  
 23 Petits ————  
 1 Lampe complète avec fil et prise de courant  
 3 Grands abat-jour en porcelaine  
 4 Abat-jour en verre  
 4 Grandes redingotes anciennes (bleues)  
 1 Capote bleu (ancienne)  
 2 Redingotes bleues ————  
 3 Gilets 1 pantalon rouge (anciens) 1 grande écharpe et 3 paires de bas de soie.  
 2 Diguillettes rouges et vertes  
 1 Patte d'épaule  
 3 Boucles à soulier  
 1 Épée

## Magasin de réserve

- |   |   |
|---|---|
| 3 | Lits (sommiers)   |
| 1 | Grand tapis rouge d'escalier  |
| 1 | — — — — — bleu  |
| 3 | — — — — — gris  |
| 1 | — — — — — bleu pour le Salon des pensionnaires                              |
| 3 | Petit tapis rouges, bleu et gris  |
| 1 | Bouveau de velours bleu   |
| 1 | Grand tapis marron pour la Loggia en 6 pièces grandes et 6 petites.         |
| 2 | Grandes caisses et 1 petite contenant des matériel divers pour l'Exposition |
| 1 | Grand châssis contenant le matériel de l'Exposition.                        |
| 5 | Grands panneaux pour l'Exposition   |
| 1 | Bouveau de toile ordinaire  |
| 1 | Grand divan vieux   |
| 4 | Châssis de paravent en bois blanc   |
| 1 | Grande table et 2 tréteaux  |
| 1 | Siège de M <sup>r</sup> Juvic (Directeur)                                   |
| 3 | Lampes portatives dont 1 cassée   |
| 1 | Abat-jour en porcelaine et 1 autre en verre                                 |



## Vaisselle de M<sup>r</sup> le Directeur.

### Service Louis Philippe comprenant:

✓ 60	Assiettes plates, dont 6 fêlées	- 6	✓
✓ 14	— creuses à soupe, dont 2 fêlées	- 2	✓
✓ 2	Soupières, dont 1 fêlée (avec différents couvercles)	- 2	✓
✓ 4	Plats ovales de différentes tailles	- 4	✓
✓ 8	— ronds de différentes grandeurs, dont 2 fêlés	- 2	✓
✓ 5	Saucières ordinaires sans poignée		✓
✓ 2	— fantaisie avec poignée, dont 1 ébréchée		✓
✓ 16	Tasses à thé dont 1 ébréchée	- 11	✓
✓ 22	Sous-coupes		✓
✓ 3	Corbeilles à fleurs, dont 1 fêlée		✓
✓ 2	Coupes avec 18 tasses à crème		✓

### Service R. F. comprenant:

✓ 2	Grandes soupières avec couvercles		✓
✓ 9	Grands plats ovales, de différentes tailles	- 2	✓
✓ 6	Plats ronds de différentes tailles	- 1	✓
✓ 4	Saladiers		✓
✓ 3	Légumiers		✓
✓ 3	Boitiers (antipasto)		✓
✓ 5	Plats servis avec auge		✓
✓ 73	Assiettes plates, dont 12 ébréchées	- 33	✓
✓ 13	— creuses, dont 3 —	- 5	✓
✓ 6	Saucières	- 4	✓
✓ 18	Tasses à thé avec 18 sous-coupes		✓
✓ 2	Petits paniers, dont 1 avec bord à dentelle et l'autre bord à jour		✓

Un service de Sèvres violet, comprenant:

- 65 ✓ Grandes assiettes à dessert, dont 5 ébréchées ✓  
 39 ✓ Petites assiettes à dessert, dont 1 — 7 — ✓  
 11 ✓ Grandes assiettes à dessert avec fond blanc et une rosace au centre, dont 1 ébréchée. ✓  
 36 ✓ Casses à chocolat et 41 sous-coupes dont 2 fêlées ✓  
 3 ✓ Petites laitières et un sucrier - 3 laitiers ✓  
 2 ✓ Grands sucriers pour sucre en poudre ✓  
 1 ✓ Compôtier avec 4 plats à gâteaux secs, dont deux fêlés ✓  
 1 ✓ Chocolatière fêlée ✓  
 4 ✓ Compôtiers à anses, dont 2 fêlés *Sucrier* ✓  
 3 ✓ Laitières, dont 2 fêlées ✓  
 4 ✓ Compôtiers à pied, dont 1 fêlé (maroc?) ✓  
 2 ✓ Bombonnières cassées ✓  
 2 ✓ Grandes corbeilles à fleurs et 4 petites ornées ✓  
 380 Tapis et tapis 44 sous-coupes

Continuation Sèvres

- 3 ✓ Groupes de statues avec 12 statuette en terre cuite de Sèvres. ✓  
 8 Sous-coupes et 1 couvercle creux de soupière (ébréchés)

Objets en terre cuite avec bordure bleue

- 18 Sous-coupes dentelées  
 1 Petit vase blanc à crème  
 1 Soupière ovale avec son couvercle  
 3 Grands plats ovales  
 1 Saladier  
 2 Coupes à fruits  
 1 Grand plat avec 12 assiettes creuses à soupe, dont 1 cassée  
 36 Assiettes plates, dont 1 cassée  
 9 Petites assiettes à dessert  
 1 Sauceière avec la cuillère  
 1 Barier  
 1 Grand légumier et 2 petits plats à hors-d'œuvre  
 3 Bariers blancs  
 6 Plats de différentes tailles pour faire des soufflés.

7 Assiettes plates, dont 1 petite  
1 grand plat blanc pour rôtir



# Argenterie de M.<sup>e</sup> le Directeur

2 ✓	Grandes soupières ovales, avec leurs couvercles, Marque Royale (3 fleurs de lys)	✓ 2
4 ✓	Legumiers avec couvercles	✓ 4
2 ✓	Grandes saucières à poignée	✓ 2
4 ✓	Grands plats ovales à viande	✓ 4
4 ✓	Petits plats <del>ovales</del>	✓ 4
2 ✓	Huilières	✓ 2
3 ✓	Louches	✓ 3
1 ✓	Petite casserole ? <i>casserole (casserole)</i>	✓ 1
6 ✓	Salières	✓ 6
2 ✓	Moutardiers	✓ 2
1 ✓	Chocolatières	✓ 1
2 ✓	Cafetières, 1 grande et 1 petite, toutes les 2 avec manche en bois	✓ 2
120 ✓	Couteaux de table, marqués R.F.	✓ 120
30 ✓	— à dessert — R.F. (lames argentées)	✓ 30
35 ✓	— — — — (lames en acier)	✓ 35
30 ✓	— à poisson marqués R.F.	✓ 30
30 ✓	Fourchettes — — —	✓ 30
2 ✓	Petits couteaux avec manche en nacre	✓ 2
18 ✓	Petites fourchettes à dessert sans marque. R.F.	✓ 18
15 ✓	Fourchettes ordinaires	✓ 15
1 ✓	Grand plateau en métal argenté	✓ 1
1 ✓	Bouilloire — — —	✓ 1
1 ✓	Théière en antimoine avec 1 passoire	✓ 1
1 ✓	Petite théière — — —	✓ 1
1 ✓	Grande - Bouteilles en métal blanc, à 3 glaces	✓ 1
99 ✓	Fourchettes marque R.F.	✓ 99
21 ✓	— en métal blanc, marquées • Christophle :	✓ 21
11 ✓	Couteaux de table en métal blanc inoxydables	✓ 11
8 ✓	Cuillères à soupe en argent marque R.F.	✓ 8
20 ✓	— — — en métal argenté, sans marque	✓ 20
20 ✓	— à dessert en argent sans marque	✓ 20
14 ✓	— — — marque R.F.	✓ 14





# Verrerie (Direction)

39	✓	Grands verres avec pied pour eau	24		110
33	✓	Verres à pied pour vin blanc	24		77
45	✓	_____ $\text{D}$ _____ rouge			30
46	✓	_____ $\text{D}$ _____ Bordeaux			32
46	✓	_____ $\text{D}$ _____ à liqueur			34
53	✓	Boapes à champagne			30
34	✓	Verres pour orangeades, avec 1 appareil pour orangeade			64
35	✓	Pince-bouche			25
12	✓	Caraffes à vin			12
8	✓	Pots-à-eau			10
34	✓	Verres à glace			34
14	✓	Verres de couleur verte à Bordeaux			14
9	✓	Sous-bouteille en verre de formes diverses			9
5	✓	Sous-verre en verre			5
29		Porte-couteaux en verres divers			15
8	✓	Salières hexagonales			8
9	✓	_____ $\text{D}$ _____ rondes en verre			8
3	✓	Porte-cure-dents en verre			2
2	✓	Presse-citron, dont 1 en verre et 1 en bois			1
3		Cire-bouchons en métal			3
5		Bonds de serviette en bois			5
1		Porte-menu en porcelaine			1
1		Grand et 1 petit porte-fleurs à 9 tubes			1+1
2		Porte-fleurs en terre, forme potiche dont 1 ébréchée			2
4	✓	Flacons en verre pour huile et vinaigre			4
1	✓	Gloche à fromage			1
1	✓	Sucrier			1
1		Fromagère en verre avec couvercle et anse en fer			1
2		Safetières en aluminium			2
1		Petite panier en osier			1
7		Grands plateaux en fer pour servir			7
2		_____ $\text{D}$ _____ en étain			2



~~7 Books for sale in Portland~~  
~~10 Books for sale in Portland~~

5 Plateaux neufs nickelés  
 7 " anciens, dont 6 nickelés  
 8 ✓ Vases à fleurs en verre de formes diverses  
 1 Coupe en verre imitation Murano  
 Objets mobilier de Sèvres (Reçu le 13. Février 1938)

1	L'Été N°1	Leriche	290	350,-
1	Apollon N°2	"	68	350,-
1	Automne N°1	"	80	350,-
1	Diane N°1	"	204	350,-
1	Cybele	"	184	350,-
1	Hiver N°1	"	356	350,-
1	Minerve N°1	"	446	350,-
1	" N°2	"	447	350,-
1	Mars	"	438	350,-
1	Diane N°2	"	205	350,-
1	Apollon N°1	"	67	350,-
1	Hiver N°2	"	152-12	350,-
1	République	Bouchard	16-36	1.950,-
2	Petit coursier	Gaumont 1.690,-	251-20	3.380,-
1	Ours de Pompon	Pompon	241-80	1.300,-
1	Joueuse de Luth	J.J. Martel	16-60	1.300,-
1	Vase Aubert N°19	Pruvier	20-25	7.000,-
1	" N°21	Fontaine	44-8	2.000,-
1	Coquery N°1	Genzoli	34-62	1.800,-
1	" " 1	"	25-15	1.800,-
1	Delachenal N°31	Levy	23-2	650,-
2	Coupelles - N°124	Delachenal	23-16	150,-
2	Vases -	"	400,-	79
1	Vase -	"	-	800,-
1	Coupelle -	"	-	300,-
3	" -	"	-	75,-
1	Vase -	"	45,-	127
2	" -	"	-	184
2	" -	"	150,-	55
2	Coupelles -	"	60	170
1	Vase -	"	-	120
	(monté en lampe)		n. 179	425
	( frais de montage )		-	50

			francs
1	Canard	(Bouroux)	364-29 130,-
1	Pinguin br en l'air	Perrault-Barry	363-13 130,-
1	Chat	Martel	362-6 195,-
1	Anou	Petersen	367-20 247,50
1	Biche	"	362-18 82,50
1	Perruche N°2	"	362-29 115,-
1	" N°1	"	362-30 115,-
1	Joueuse viole	J.J. Martel	368-14 650,-
1	Groupe des « Fouscans »	de M. <sup>me</sup> (Hébert-Coëffin)	} 10-11-1930
1	Plat de grès	(de Delachenal)	



# Service de porcelaine de Sèvres - (Direction)

Reçu le 19 Février 1935

## Service R.F.

✓ 4	Soupières				✓
✓ 3	Legumiers				✓
✓ 3	Saucières				✓
✓ 3	Plats creux	}	?	-	✓
✓ 15	— ronds				✓
✓ 9	Baviers				✓
✓ 36	Coquetiers		- 1		33 ✓
✓ 36	Assiettes à salade				✓
✓ 36	Bols à bouillon				✓
✓ 48	Soucoupes	+ 10	- 10		✓
✓ 12	Plats ovales				✓
✓ 64	Assiettes plates				✓
✓ 36	— ronds creuses				✓

# Service porcelaine de Sèvres (Direction)

## Service Bleu

✓ 12	Sucriers	- 1	✓
✓ 4	— D — ronds avec pied		✓
✓ 4	Tattes (gâteaux)		✓
✓ 5	Comptoirs bas		✓
6	Plateaux à gâteaux		✓
6	Comptoirs		✓
✓ 6	Théières		✓
✓ 6	Cafetières		✓
✓ 69	Assiettes à dessert		✓
✓ 36	— D — à déjeuner		✓
4	Soucoupes	- 1	✓
✓ 36	Plats à glace		✓
✓ 12	Pots à lait		✓
✓ 12	Tasses à thé	— 1	✓
✓ 18	— D — à café	- 1	✓

4 Tasse i Ple  
 6 Quattru  
 1 Muvviri  
 1 Saffera

✓ 6  
 ✓ 6  
 ✓ 6  
 ✓ 32  
 ✓ 24  
 ✓ 24  
 ✓ 36  
 ✓ 3  
 ✓ 36  
 ✓ 36  
 ✓ 36  
 ✓ 144  
 ✓ 6  
 ✓ 4  
 ✓ 8  
 ✓ 4  
 ✓ 12  
 ✓ 5  
 ✓ 5

4  
 10  
 1  
 1  
 6  
 5  
 6  
 2  
 1

Pet  
 Pe  
 Go  
 Go  
 Ba  
 Pet  
 Ba  
 Pet



4 Taste of the

6 Problems

1 Muri

1 Letter

# Service de porcelaine de Sèvres (Direction)

## Service L. P.

✓ 6	Pots à lait	✓
✓ 6	Théières	✓
✓ 6	Sucriers	✓
✓ 32	Tasses à thé	✓
✓ 24	Bols à bouillon	✓
✓ 24	Assiettes creuses à soupe	✓
✓ 36	"    à dessert	✓
✓ 7	Baviers	✓
✓ 36	Coquetiers	✓
✓ 36	Assiettes plates à salade	✓
✓ 36	"    creuses	✓
✓ 144	"    plates	✓
✓ 6	Légumiers	✓
✓ 4	Saladiers	✓
✓ 8	Plats ovales	✓
✓ 4	Soupières	✓
✓ 12	Plats ronds	✓
✓ 5	Saucières	✓
✓ 5	Plateaux (Plats à bord d'œuvre)	✓

## Vaisselle diverse en porcelaine

4	Pots-à-eau divers en porcelaine	✓ 3
10	Petites laitières diverses en porcelaine	✓ 10
1	Grande théière en porcelaine	✓ 1
1	"    laitière	✓ 1
6	Tasses à café et 3 sous-coupes en porcelaine	✓ 5+2
3	Petits coquetiers et 1 sucrier	✓ 1
6	Tasses à café au lait avec 5 sous-coupes avec bordure orifiée ordinaires et 1 sous-coupe	
1	Pot-à-eau en terre cuite	✓ 1

# Inventaire de la vaisselle des Pensionnaires

- 53 ✓ Assiettes blanches ordinaires plates  
 18 ✓ ———— ordinaires ébréchées ————  
 31 ✓ Petites assiettes blanches ordinaires plates  
 7 ✓ ———— ébréchées  
 20 ✓ Assiettes blanches creusées ordinaires  
 1 ✓ ———— fêlée  
 5 ✓ Tiroirs de tailles diverses.  
 7 ✓ Petites laitières d'un quart de litre  
 10 ✓ Laitières d'un demi-litre  
 2 ✓ ———— d'un litre  
 23 ✓ Tasses à café de tailles diverses et 16 sous-coupes  
 15 ✓ ———— à café au lait et 15 sous-coupes  
 15 ✓ ———— à thé et 13 sous-coupes  
 22 ✓ Boquetiers blancs  
 3 ✓ Mustardiers  
 14 ✓ Salières en verre  
 3 ✓ Passoires  
 5 Pot-à-eau en verre  
 3 Cafetières à machine  
 7 Porte-couteaux en verre  
 19 ———— en métal  
 35 Cuillères à café  
 10 Casse-noisettes  
 5 Poivrières  
 2 Louches en étain et 2 louches en fer  
 1 Plaque pour aiguiser les couteaux  
 1 ✓ Poêle  
 1 Huilier et 3 bouteilles  
 7 Porte-cure-dents en verre  
 2 Tire-bouchons  
 2 Bros à eau en étain  
 3 ✓ Casseroles en fer  
 2 ✓ ———— en aluminium  
 2 ✓ Grandes bassines en fer pour laver la vaisselle.



- 1 ✓ Moulin à café  
 1 ✓ Fouet à crème  
 1 Presse citron en verre  
 1 Grand fait-tout  
 1 Recipient à eau en fer  
 2 Couverts à salade en bois et corne  
 2 ✓ Entonnoirs en fer émaillé  
 3 Petits plats en aluminium avec oreilles  
 1 Poubelle grande  
 1 ✓ Bouilloire  
 1 Gros couteau de cuisine  
 1 ✓ Petite bassine étamée  
 1 ✓ Casserole spéciale en aluminium pour faire bouillir le lait  
 1 Petite casserole - 2<sup>o</sup>  
 1 Brosse à chaussures  
 4 Chandeliers  
 1 Pompe à huile en verre  
 1 Grande terrine en terre  
 5 Verres ordinaires  
 1 ✓ Brosse en acier  
 1 Grande échelle double en bois  
 1 Balance à 2 plateaux, avec jeu de poids en cuivre  
 1 Panier à salade en fer blanc  
 5 Petites batières en aluminium (usagées)  
 6 Petits carafes en verre  
 1 Porte-allumettes  
 1 Brosse de table à manger (à pain)  
 26 Carafes à eau  
 4 Bouteilles à liqueurs avec un très grand gobelet  
 1 Cafetière en aluminium (2<sup>e</sup> à la garde-robe)

# Service de table

Salle à manger de M. M. les Pensionnaires

- 2 ✓ Soupières
- 104 ✓ Assiettes plates
- 36 ✓ ———— creuses
- 67 ✓ ———— à dessert
- 6 ✓ Grands plats ronds
- 6 ✓ Plats moyens ovales
- 2 ✓ Grands plats ————
- 4 ✓ Bannières
- 2 ✓ Saucières avec 2 cuillères
- 2 ✓ Mustardiers ————
- 4 ✓ Fruitières
- 2 ✓ Grands saladiers
- 1 ✓ Service à thé en porcelaine blanche avec bordure en argent comprenant:
- 29 ✓ Tasses, 31 sous-coupes, 1 théière, 2 sucriers, 2 laitières,  
1 théière en cuivre avec fourneau à alcool et 1 pince à sucre en argent.
- 30 Plateaux pour servir, dont 4 grands
- 42 ✓ Cuillères à soupe
- 50 ✓ ———— marque "Christophle" A.F.
- 50 ✓ Fourchettes étamées
- 54 ✓ ———— marque = Christophle " A.F.
- 48 ✓ Couteaux de table A.F.
- 54 ✓ ———— marque : Christophle, A.F.
- 36 ✓ ———— ordinaires
- 24 ✓ Petits couteaux à dessert ordinaires
- 26 ✓ Pince-bouche
- 2 Théières
- 1 Sucrier ordinaire
- 1 Bloche en bronze et 1 clochette.

# Verrerie de la Salle à manger des Pensionnaires

---

- 34 ✓ Coupes à Champagne
- 24 ✓ Verres ordinaires
- 43 ✓ — à Bordeaux
- 26 ✓ — à liqueurs



## Service à poisson

---

12	Fourchettes
12	Couteaux
1	Fourchette
1	Couteau

## Service de Table

---

1	Couteau
1	Felle
1	Cuillère à Mayonnaise
1	— à Pot
1	Couvert à salade, manche en argent

## Verrerie

---

15	Verres à eau
14	— à vin
14	— à apéritif
18	— à Bordeaux
14	— à liqueurs
20	— à champagne
6	barafes allant avec les verres
2	— ordinaires
2	Pots - à - eau
1	Service à liqueurs
12	Verres

## Service à café

---

- |    |               |
|----|---------------|
| 12 | Tasses        |
| 1  | Cafetière     |
| 1  | Sucrier       |
| 12 | Sous-coupes   |
| 1  | Pince à sucre |

## Service à Thé

---

- |    |             |
|----|-------------|
| 12 | Tasses      |
| 1  | Pot. à lait |
| 1  | Théière     |
| 12 | Sous-coupes |
| 1  | Passethé    |

## Divers

---

- |   |  |
|---|--|
| 1 | Montardier   |
| 4 | Salières en verre  |
| 3 | Dessous de bouteille   |
| 1 | Presse-citron  |
| 1 | Assiette en verre à gâteaux                                      |
| 3 | Tasses à chocolat  |
| 3 | Sous-coupes  |
| 3 | Tasses à tilleul   |
| 3 | Sous-coupes  |
| 4 | chandeliers, 2 théières en étain et 1 sucrier en étain           |
|   | 2 cafetières, 3 cuillères, 4 plateaux en bois, 1 dessus de plat, |
|   | 2 dessous de bouteilles.   |

## Service de Table

---

10	Assiettes creuses
28	<del>Plates</del> Plates
12	à dessert
1	Plat rond
3	ovales
1	Saucière
3	koviers
1	Saladier
1	Couffotier
1	Soupière
3	Légumiers

## Service à Fruits

---

1	Boislier
1	Sucrier en verre
3	Assiettes grandes
10	à petites
12	Coquetiers
1	Saladier
4	à terres



## Vaisselle - Cuisine -

---

9	Casseroles
1	Pot en porcelaine
6	— à crème
6	Assiettes plates et à creuses
3	Salières
3	Cocottes en aluminium
1	Passoire à pied, 4 passoires à manche
1	Panier à salade
1	Entonnoir
3	Poêles
3	Moules à pâtes
4	Petits plats en aluminium pour les oeufs
3	Passoires, 1 fouet, 2 louches
5	Casseroles en cuivre, 1 en fer, 1 poissonnière
1	Série de boîtes en aluminium, 2 salières, 1 balance, 1 moulin à café
1	Fer à repasser, 1 lessiveuse, 1 laitière, 1 pot à lait, 2 cocottes en terre, pour faire les soufflés, 2 pots en fer, 2 pots en aluminium, 2 théières, Bassine en émail, 1 rape à fromage
1	Plats en terre pour cuire les oeufs
3	— — — — — les soufflés
1	Cocotte en terre, 2 plats à gigot en terre
2	Plats à gâteaux en aluminium
4	— à rôtir — — — — —
1	Presse purée
1	Planche et 1 rouleau à gâteaux
1	Bol à Mayonnaise
2	Cafetières

## ~ Répertoire ~

### Singerie

Service de la Direction	Page .. de	3 à 7
Service de M. <sup>e</sup> le Secrétaire Général	..	9 à 11
Service de M.M. les Pensionnaires.	..	15 à 17

### Literie, argenterie et divers.

En dépôt chez la <sup>Gardienn</sup> Garde-robe	..	19 à 21
---	----	---------

### Ustensiles de toilette et d'éclairage

Chez la Garde-robe	..	25
Magasin de réserve	..	27

### Vaisselle

Vaisselle, Argenterie et Verrerie (Direction)	..	31 à 53
Vaisselle, Service de Table et Verrerie (Pension. <sup>res</sup> )	..	55 à 63
Vaisselle, Service de Table, Argenterie Verrerie (Secrét. <sup>re</sup> Gén. <sup>al</sup> )	..	67 à 75



